



Briuselis, 2026 m. liepos 7 d.
(OR. en)

10076/26

Tarpinstitucinė byla:
2026/0005(NLE)

POLCOM 207
WTO 67
AGRI 450
PECHE 215

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS SPRENDIMAS dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Pasaulio prekybos organizacijos generalinėje taryboje, dėl Jungtinių Amerikos Valstijų prašymo taikyti PPO įsipareigojimų atidėjimą siekiant pratęsti AGOA programos taikymą ir dėl Susitarimo dėl geresnių sąlygų investicijoms sudarymo siekiant vystymosi tikslų įtraukimo į PPO steigimo sutarties 4 priedą
----------	---

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2026/...

... m. ... d.

**dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi
Pasaulio prekybos organizacijos generalinėje taryboje,
dėl Jungtinių Amerikos Valstijų prašymo taikyti PPO įsipareigojimų atidėjimą
siekiant pratęsti AGOA programos taikymą
ir dėl Susitarimo dėl geresnių sąlygų investicijoms sudarymo
siekiant vystymosi tikslų įtraukimo į PPO steigimo sutarties 4 priedą**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 207 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą kartu su 218 straipsnio 9 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Marakešo sutartis, kuria buvo įsteigta Pasaulio prekybos organizacija, (toliau – PPO steigimo sutartis) Sąjungos buvo sudaryta Tarybos sprendimu 94/800/EB¹ ir ji įsigaliojo 1995 m. sausio 1 d.;
- (2) PPO steigimo sutarties IX straipsnio 3 ir 4 dalyse išdėstytos procedūros, pagal kurias suteikiamas atleidimas nuo įsipareigojimų, susijusių su PPO steigimo sutarties 1A, 1B ir 1C prieduose nurodytomis daugiašalėmis prekybos sutartimis bei jų priedais;
- (3) 2015 m. lapkričio 30 d. PPO leido Jungtinėms Valstijoms taikyti įsipareigojimų atidėjimą pagal Sprendimą WT/L/970, kuriuo tai šaliai leista pagal Afrikos augimo ir galimybių įstatymą (toliau – AGOA) nurodytų lengvatomis besinaudojančių Užsachario Afrikos šalių kilmės reikalavimus atitinkantiems produktams taikyti bemuitį režimą. Tas įsipareigojimų atidėjimas nustojo galioti 2025 m. rugsėjo 30 d. Tarybos sprendimu (ES) 2015/1942² Sąjunga pritarė ankstesniam Jungtinių Valstijų prašymui dėl PPO įsipareigojimų atidėjimo siekiant pratęsti AGOA programą;

¹ 1994 m. gruodžio 22 d. Tarybos sprendimas 94/800/EB dėl daugiašalių derybų Urugvajaus raunde (1986–1994) priimtų susitarimų patvirtinimo Europos bendrijos vardu jos kompetencijai priklausančių klausimų atžvilgiu (OL L 336, 1994 12 23, p. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/1994/800/oj>).

² 2015 m. spalio 26 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1942, kuriuo nustatoma pozicija, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi PPO Generalinėje taryboje dėl Jungtinių Valstijų prašymo taikyti Pasaulio prekybos organizacijos įsipareigojimų atidėjimą siekiant pratęsti AGOA programos taikymą, (OL L 283, 2015 10 29, p. 9, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2015/1942/oj>).

- (4) vadovaudamosi PPO steigimo sutarties IX straipsnio 3 dalimi Jungtinės Valstijos pateikė prašymą (G/C/W/893) atidėti jos įsipareigojimus pagal 1994 m. Bendrojo susitarimo dėl muitų tarifų ir prekybos I straipsnio 1 dalį ir XIII straipsnio 1 bei 2 dalis iki 2026 m. gruodžio 31 d. tiek, kiek tai yra būtina, kad Jungtinės Valstijos galėtų pagal AGOA programą nurodytų lengvatomis besinaudojančių Užsachario Afrikos šalių kilmės reikalavimus atitinkantiems produktams toliau taikyti bemuitį režimą;
- (5) pritarus Jungtinių Valstijų prašymui dėl PPO įsipareigojimų atidėjimo nebūtų neigiamai paveikta nei Sąjungos ekonomika, nei jos prekybos ryšiai su įsipareigojimų atidėjimo lengvatomis besinaudojančiomis šalimis. Be to, Sąjunga apskritai remia veiksmus, kuriais siekiama mažinti skurdą ir skatinti lengvatomis besinaudojančių šalių stabilumą bei tvarų ekonomikos vystymąsi;
- (6) todėl, atsižvelgiant į tai, kad nuolatinis bemuitis režimas pagal AGOA programą nurodytų lengvatomis besinaudojančių Užsachario Afrikos šalių kilmės reikalavimus atitinkantiems produktams taikomas ilgiau nei 10 metų ir kad Jungtinių Valstijų pateiktu prašymu dėl įsipareigojimų atidėjimo (G/C/W/893) numatomas trumpas laikotarpis, ir laikantis gero administravimo principo, yra tikslinga nustatyti poziciją, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi PPO generalinėje taryboje, dėl Jungtinių Valstijų prašymo dėl PPO įsipareigojimų atidėjimo siekiant pratęsti AGOA programą iki 2026 m. gruodžio 31 d. ir dėl bet kokių galimų vėlesnių panašių Jungtinių Valstijų prašymų dėl tokių pratęsimų, kurie neturėtų trukti ilgiau nei iki 2030 m. rugsėjo 30 d.;

- (7) derybos dėl Susitarimo dėl geresnių sąlygų investicijoms sudarymo siekiant vystymosi tikslų (toliau – GSIS susitarimas) buvo oficialiai pradėtos 2020 m. rugsėjo mėn. ir buvo užbaigtos 2023 m. liepos mėn. Minėta iniciatyva apima didžiąją daugumą PPO narių, kurių dauguma yra besivystančios šalys ir mažiausiai išsivysčiusios šalys. GSIS susitarimu išdėstomos skaidrumo, administracinių procedūrų supaprastinimo ir vidaus reglamentavimo nuoseklumo taisyklės, kurios turi būti taikomos visiems ekonomikos sektoriams ir visoms priemonėms, susijusioms su investicine veikla. GSIS susitarimas buvo pateiktas kaip keliašalis susitarimas, kuris turi būti įtrauktas į PPO steigimo sutarties 4 priedą. Tokiam įtraukimui Sąjunga pritarė Pasaulio prekybos organizacijos 13-ojoje ministrų konferencijoje (MC13) ir vėlesniuose Generalinės tarybos susitikimuose;
- (8) vadovaujantis PPO steigimo sutarties IV straipsnio 2 dalimi, kai nevyksta Ministrų konferencijos susirinkimai, jos funkcijas vykdo Generalinė taryba. Jeigu bet kuriame Generalinės tarybos posėdyje iki kitos PPO ministrų konferencijos turėtų būti priimtas sprendimas GSIS susitarimą įtraukti į PPO steigimo sutarties 4 priedą, pozicija, kurios Sąjungos vardu turėtų būti laikomasi, yra pritarti tokiam įtraukimui;

- (9) 14-ojoje ministrų konferencijoje Sąjunga taip pat pritarė tam, kad GSIS susitarimas būtų įtrauktas į PPO steigimo sutarties 4 priedą, (WT/MIN(26)/W/5/Rev.1). Tačiau ministrų sprendimas šiuo klausimu nebuvo priimtas;
- (10) tikslinga nustatyti poziciją, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi PPO generalinėje taryboje, dėl GSIS susitarimo įtraukimo į PPO steigimo sutarties 4 priedą,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sąjunga pritaria leidimui taikyti PPO įsipareigojimų atidėjimą, Jungtinėms Valstijoms leidžiantį nuo 2025 m. spalio 1 d. iki 2026 m. gruodžio 31 d. ir tolesniems laikotarpiams iki 2030 m. rugsėjo 30 d. pagal AGOA programą nurodytų lengvatomis besinaudojančių Užsachario Afrikos šalių kilmės reikalavimus atitinkantiems produktams toliau taikyti bemuitį režimą Pasaulio prekybos organizacijos (toliau – PPO) generalinėje taryboje.

2 straipsnis

Sąjunga pritaria PPO sprendimo įtraukti Susitarimą dėl geresnių sąlygų investicijoms sudarymo siekiant vystymosi tikslų (GSIS susitarimą) į PPO steigimo sutarties 4 priedą projektui bet kuriame Generalinės tarybos posėdyje, vyksiančiame iki kitos PPO ministrų konferencijos, su sąlyga, kad įtrauktina formuluotė yra identiška PPO dokumente WT/MIN(26)/W/5/Rev.1 išdėstytai formuluotei.

3 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta

Tarybos vardu

Pirmininkas / Pirmininkė
